

Käyttöoppaita

Manual do usuário

εγχειρίδιο χρήσης

Руководство пользователя

Instrukcje obsługi

Uživatelské příručky

Použivatel'ské příručky

Felhasználói útmutatók



PHILIPS

MAGYARORSZÁG

Minőségtanúsítás

A garanciajegyben feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-IpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a műszaki adatokban megadott értékeknek.

Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának!

Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség 220-230 V/50 Hz
Elemes működéshez AA
Névleges frekvencia 50 Hz

Teljesítmény
készlenléti állapotban < 1 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg (hangszórók nélkül) 5.53 kg

Befoglaló méretek (állványok kal/nélkül)
szélesség 179 mm
magasság 252 mm
mélység 340 mm

Rádiórész vételi tartomány

URH 87,5 – 108 MHz
MW 531 – 1602 KHz

Erősítő rész

Kimeneti teljesítmény 2 × 150 W PMPO
..... 2 × 75 W RMS

ČESKA REPUBLIKA

Vystraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

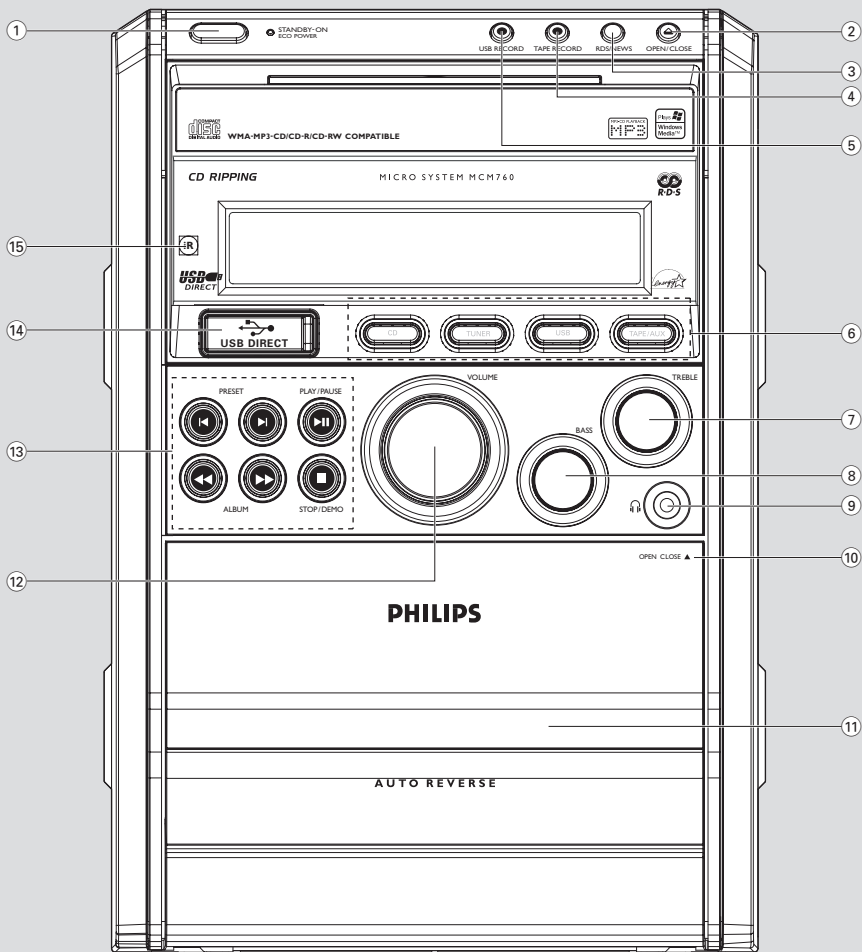
Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami ds

SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!



DEMO MODE

To turn ON

Press & HOLD



button

for 5 seconds

To turn OFF

Press & HOLD



button

for 5 seconds

PLUG & PLAY

(for tuner installation)

1



Plug in the unit

2



Follow instructions
in the display

3



Press "PLAY"

SF

Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Suomi ----- 6

Português ----- 34

Ελληνικά ----- 62

Русский ----- 90

Polski ----- 118

Česky ----- 146

Slovensky ----- 174

Magyar ----- 202

Suomi

Português

Ελληνικά

Русский

Polski

Česky

Slovensky

Magyar

Általános információk

A csomagban lévő kiegészítők	203
Környezetvédelmi szempontok	203
A biztonságra vonatkozó tudnivalók	203

Vezérlők

Vezérlők a készüléken	204
Távirányítója	205-206

Telepítés

Hátsó csatlakozások	207-208
A hangfalak csatlakoztatása	
Az antennák csatlakoztatása	
Külső készülék csatlakoztatása	208-209
USB készülék vagy memóriakártya csatlakoztatása	
USB-vel nem rendelkező készülék csatlakoztatása	
Hálózati áramforrás használata	209

Előkészítés

A távirányító használata	210
Az óra beállítása	210

Alapvető funkciók

Készülék be-/kikapcsolása	211
Az óra megjelenítése	211
Kijelző beállítása	211
Hangerőszabályzás	212
A hangerő beállítása	
MUTE	
Hangszínsabályzás	212
Incredible surround	
Bass/Treble	

CD

Lejátszható lemezek	213
Lemezek lejátszása	213-214
Kiválasztás és keresés	214
Másik szám keresése	
Egy szakasz megkeresése a lejátszás alatt	
Számok beprogramozása	215
A program törlése	
Különbféle lejátszási módok:	
REPEAT, SHUFFLE	216
A kijelzőn látható információk (izárolag MP3/WMA módban)	216

Rádió

Rádióadók hangolása	217
Előre beállított rádióadók eltávolítása	217-218
Plug & Play	
Autostore: automatikus programkeresés	
Kézi beállítás	
Előre beállított adó hallgatása	
Tárolt rádióállomás törlése	
RDS (Radio Data System)	218-219
Az RDS információk végigkapcsolása	
Az óra automatikus beállítása az RDS segítségével	
NEWS	219
A NEWS funkció bekapcsolása	
A NEWS funkció kikapcsolása	

USB

USB tömegtár készülék használata	220
USB tömegtár készülék lejátszása	221
Felvétel USB háttértár eszközre	221-222

Magnetofon/Felvétel készítése

Kazetták lejátszása	223
Felvétel magnószalagra	223-224

AUX

AUX (Lejátszás külső eszközzel)	225
---------------------------------------	-----

Időkapcsoló

Az időkapcsoló beállítása	225-226
Az időkapcsoló be- és kikapcsolása	226
Az ébresztés ideiglenes kikapcsolása	226

SLEEP

.....	226
-------	-----

Bemutató mód

.....	226
-------	-----

Műszaki jellemzők

KARBANTARTÁS

Hibaelhárítás

.....	228-229
-------	---------

A csomagban lévő kiegészítők

- 2 hangfal és a csatlakoztatáshoz szükséges 2 kábel
- Távirányító két darab AA típusú elemmel
- MW keretantenna
- FM huzalantenna
- Hálózati tápfeszültség kábel

Környezetvédelmi szempontok

A készülék csomagolása főlegesen anyagokat nem tartalmaz. Mindent megtettünk annak érdekében, hogy a csomagolást könnyen szét lehessen választani három egymástól független anyagra: karton (doboz), polisztirol (hungerocell) és polietilén (zacskók, védőlap).

A készülék olyan anyagokból áll, melyek újrahasznosíthatók, ha a szétszerelést hozzáértő cég végzi. Kérjük, hogy a csomagolóanyagokat, kimerült elemeket és a kiöregedett készüléket a helyi előírások figyelembe vételével helyezze a hulladékgyűjtőbe.

Régi termékének eldobása

A terméket kiváló minőségű anyagokból és összetevőkből tervezték és készítették, melyek újrahasznosíthatóak és újra felhasználhatóak.

Ha az áthúzott kerek szemetes szimbólumot látja egy terméken, akkor a termék megfelel a 2002/96/EK Európai Direktívának.



Kérjük, érdeklődjön az elektromos és elektronikus termékek helyi szelektív hulladékgyűjtési rendjéről.

Kérjük, a helyi törvényeknek megfelelően járjon el, és régi termékeit ne a normális háztartási szeméttel dobja ki. A régi termék helyes eldobása segít megelőzni a lehetséges negatív következményeket a környezetre és az emberi egészségre nézve.

A biztonságra vonatkozó tudnivalók

- Mielőtt használni kezdené a rendszert ellenőrizze, hogy az adattáblán (vagy a feszültségválasztó mellett) jelzett üzemi feszültség megegyezik-e annak a feszültségforrással, amelyről a készülék működik. Ha nem, forduljon a forgalmazóhoz.
- A készüléket sima, kemény és szilárd felületre helyezze.
- Olyan helyre tegye a készüléket, ahol megfelelő a szellőzés, hogy a belsejében keletkezett hő szabadon eltávozhasson. A készülék mögött és fölött legalább 10 cm (4 hüvelyk), az oldalai mellett pedig 5 cm (2 hüvelyk) szabad helynek kell lennie.
- A szellőzést nem szabad megakadályozni azzal, hogy pl. újságpapírral, terítővel, függönnyel vagy hasonlóval eltakarjuk a szellőzőnyílásokat.
- Óvja a készüléket, elemeket és lemezeket a túlzott páratartalomtól, csapadéktól, homoktól és az olyan erős hőhatástól, mely fűtőtest közelében, vagy közvetlen napsütésen lehet.
- A készülékre nem szabad nyílt lángforrásokat, például meggyújtott gyertyát helyezni.
- A készülékre nem szabad folyadékkal töltött tárgyat, például vázát helyezni.
- Ha a készülék hideg helyről melege, vagy nagyon párás környezetbe kerül, akkor a lézert optika bepárasodhat. Ilyenkor a CD-lejátszó nem megfelelően működik. Hagyja bekapcsolva a készüléket körülbelül egy órán keresztül úgy, hogy nem tesz be lemezt, azután lehet már lejátszani.
- A készülék mechanikus alkatrészeinek súrlódó felületei önkenő anyagból vannak, ezért az olajozásuk és kenésük tilos.
- **Amikor a rendszer átkapcsol készenléti módba, akkor is fogyaszt energiát. Ha teljesen feszültségmentesíteni akarja a készüléket, húzza ki a hálózati csatlakozót a fali dugaljából.**

Vezérlők a készüléken (illusztráció a 3. oldalon)

① STANDBY-ON/ECO POWER

- könnyedén nyomja le a készüléket bekapcsolásához vagy az ECO POWER mód (energiatakarékos üzemmód)
- nyomja le és tartsa nyomva a készenléti üzemmódhoz
- **Vörös jelzőfény:** vörösen világít, ha a szett ECO POWER-re van kapcsolva

② OPEN/CLOSE ▲

- a CD-tartó kinyitása/ bezárása

③ RDS/NEWS

- **Tuner:** az RDS információk kiválasztása (Radio Data System)
- **CD/USB/TAPE/AUX:** a hírek be-/kikapcsolása

④ TAPE RECORD

- A kazettára történő felvétel elindítása

⑤ USB RECORD

- USB háttértár eszköze rögzítés kezdése

⑥ Forrás gombok

- CD**
- **CD** forrást választ
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és **CD** forrást választ
- TUNER**
- rádió kiválasztása és átkapcsolás a sávok között: FM és MW
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és **TUNER** forrást választ
- USB**
- **USB** forrást választ
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és **USB** forrást választ
- TAPE/AUX**
- **TAPE** forrást választ vagy egy csatlakoztatott készülék audio bemenetét
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és **TAPE** forrást választ vagy egy csatlakoztatott készülék audio bemenetét

⑦ TREBLE

- A magas (TREBLE) hangszín kívánt szintjének beállítása

⑧ BASS

- A mély (BASS) hangszín kívánt szintjének beállítása.

⑨

- 3.5 mm fejhallgató aljzat
- Hasznos tanácsok:**
 - A fejhallgató csatlakoztatása előtt vegye le a hangerőt.
 - A fejhallgató csatlakoztatásával a hangszórók kikapcsolnak.

⑩ OPEN/CLOSE ▲

- A magnetofon kazettatartójának kinyitása vagy bezárása

⑪ Magnetofon

⑫ VOLUME

- a hangerőt szabályozza

⑬ PRESET ◀/ ▶

- **CD/USB:** műsorszám kiválasztása
- **TUNER:** tárolt rádióállomás kiválasztása
- **TAPE:** váltás a kazetta másik oldalára

ALBUM ◀▶

- **CD/USB:** az előző vagy következő album kiválasztása (csak MP3/WMA)
- **CD:** előre vagy visszafelé keresés
- **TUNER:** hangolás a rádióadókra
- **TAPE:** vissza- vagy gyors előrecsévélés
- **CLOCK:** az órák beállítására szolgál vagy a percek beállítására szolgál
- PLAY/ PAUSE ▶ II**
- **CD/USB:** a lejátszás elindítása és megszakítása
- **TAPE:** a lejátszás elindítása
- **CLOCK:** váltás az óra és a perc beállítása között.
- **TUNER:** Plug & Play üzemmódba váltás és/vagy a tárolt rádióállomások telepítésének elindítása

STOP/DEMO ■

- **CD/USB:** a lejátszás vagy felvétel befejezése; a program törlése
- **TUNER:** press and hold to erase a preset radio station
- **TAPE:** a lejátszás vagy felvétel befejezése
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** A bemutató mód ki- és bekapcsolása.

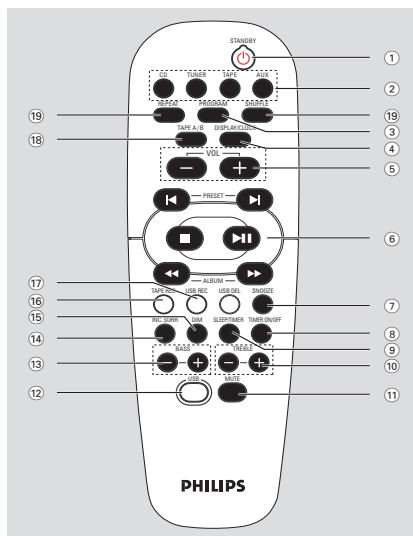
⑭

- Csatlakoztassa a USB készülék

⑮ IR

- Infravörös távirányító érzékelője
- Hasznos tanácsok:** A távirányítót mindig az érzékelő felé tartsa.

Távírányítója



A távirányítóra vonatkozó megjegyzések:

- **Először válassza ki azt a hangforrást, amelyiket a távirányítóról vezérelni kívánja úgy, hogy megnyomja a távirányítón a hangforrás gombját (pl. CD vagy TUNER).**
- **Ezután válassza ki a megfelelő funkciót (▶ II, ◀, ▶stb.).**

①

- könnyedén nyomja az ECO POWER mód (energiatakarékos üzemmód)
- nyomja le és tartsa nyomva a készenléti üzemmódhoz

② Forrás gombok

CD

- CD forrást választ
- **Készenléti üzemmódban vagy ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és CD forrást választ

TUNER

- rádió kiválasztása és átkapcsolás a sávok között: FM és MW
- **Készenléti üzemmódban vagy ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és TUNER forrást választ

TAPE

- TAPE forrást választ
- **Készenléti üzemmódban vagy ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és TAPE forrást választ

AUX

- egy csatlakoztatott készülék audio bemenetét
- **Készenléti üzemmódban vagy ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és egy csatlakoztatott készülék audio bemenetét

③ PROGRAM

- **CD/USB:** műsorszámok programozása
- **Tuner:** előre beállított rádióadók programozása

④ DISPLAY/CLOCK

- **Clock:** - a beállított idő megjelenítése
- belépés órabéllítási módba (tartsa lenyomva 2 másodpercnél tovább)
- **TUNER/Audio CD:** Az óra és a lejátszás kijelző között kapcsol
- **MP3/WMA:** a lemez adatainak megjelenítése lejátszás közben

⑤ VOLUME

- a hangerejét szabályozza

⑥ PRESET ◀◀ / ▶▶

- **CD/USB:** műsorszám kiválasztása
- **TUNER:** tárolt rádióállomás kiválasztása
- **TAPE:** váltás a kazetta másik oldalára
- **CD/USB:** a lejátszás vagy felvétel befejezése; a program törlése
- **TUNER:** press and hold to erase a preset radio station
- **TAPE:** a lejátszás vagy felvétel befejezése
- **▶ II**
- **CD/USB:** a lejátszás elindítása és megszakítása
- **TAPE:** a lejátszás elindítása
- **CLOCK:** váltás az óra és a perc beállítása között.
- **ALBUM ◀◀ / ▶▶**
- **CD/USB:** az előző vagy következő album kiválasztása (csak MP3/WMA)
- **CD:** előre vagy visszafelé keresés
- **TUNER:** hangolás a rádióadókra
- **TAPE:** vissza- vagy gyors előretekintés
- **CLOCK:** az órák beállítására szolgál vagy a percek beállítására szolgál

⑦ SNOOZE

- Az ébresztés ideiglenes kikapcsolása.

⑧ TIMER ON/OFF

- az időkapcsoló be-/kikapcsolása

⑨ SLEEP/TIMER

- az elalváskapcsoló beállítása
- az időkapcsoló beállításának megjelenítése
- belépés időkapcsoló-beállítási módba (tartsa lenyomva 2 másodpercnél tovább)

⑩ TREBLE (+ -)

- A magas (TREBLE) hangszín kívánt szintjének beállítása

⑪ MUTE

- a hang átmeneti kikapcsolása

⑫ USB

- **USB** forrást választ
- **Készenléti üzemmódban** vagy **ECO POWER üzemmódhoz:** bekapcsolja a készüléket és **USB** forrást választ

⑬ BASS (+ -)

- A mély (BASS) hangszín kívánt szintjének beállítása.

⑭ INC. SURR.

- A körülölelő hangzás funkciójának bekapcsolása vagy kikapcsolása

⑮ DIM

- A kijelző fényerejének beállítása

⑯ TAPE REC

- A kazettára történő felvétel elindítása

⑰ USB REC

- USB háttértár eszközre rögzítés kezdése

USB DEL

- USB háttértár eszközről való törlés

⑱ TAPE A/B

- Választás a kazettalejátszási módok közül: egy oldal lejátszása, mindkét oldal lejátszása, folyamatos lejátszás

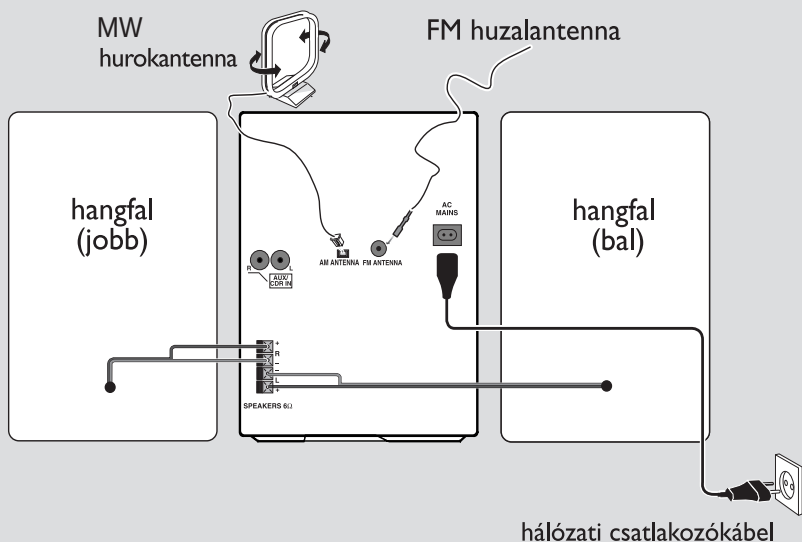
⑲ REPEAT

- folytonos lejátszásra kapcsol

SHUFFLE

- véletlenszerű lejátszásra kapcsol

A szerzői jog által védett anyagok, beleértve a számítógépes programokat, az adatállományokat, a rádió- és televízióadásokat, valamint a hangfelvételeket, jogosulatlan másolása a szerzői jogok megsértését jelentheti és buncselekményt valósíthat meg. Ez a készülék ilyen célokra nem használható.



Hátsó csatlakozások

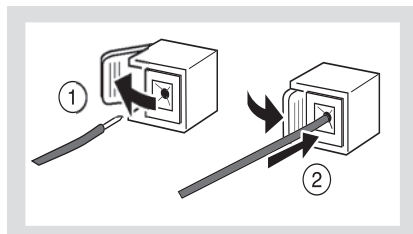
Figyelem:

- Sose csatlakoztassa a készüléket, vagy cseréljen csatlakozást, ha a főkapcsoló be van kapcsolva.
- A készüléket hálózati aljzat közelében állítsa fel, úgy, hogy a hálózati dugó könnyen elérhető helyen legyen.

A Hangfalak csatlakoztatása

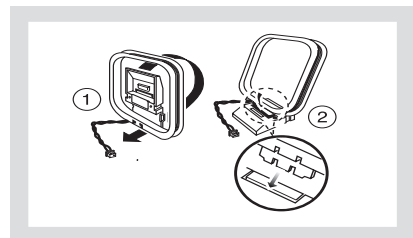
Csak a készülékkel szállított hangfalakat használja. Egyéb hangfalak használata károsíthatja a készüléket, vagy kedvezőtlenül befolyásolhatja a hangminőséget.

- Csatlakoztassa a bal oldali hangfal kábelét az **L +/-** (piros és fekete), a jobb oldali hangfal kábelét az **R +/-** (piros és fekete) jelzésű csatlakozóba:
 - a. Nyomja ki a piros kimeneten lévő szorítókapcsot, és teljesen illessze be a színes (vagy jelölt) hangfalkábel szigetetlen részét az aljzatba, majd engedje fel a szorítókapcsot.
 - b. Nyomja ki a fekete kimeneten lévő szorítókapcsot, és teljesen illessze be a fekete (vagy jelöletlen) hangfalkábel szigetetlen részét az aljzatba, majd engedje fel a szorítókapcsot.

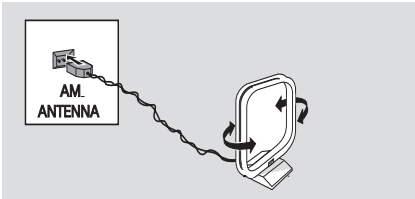


B Az antennák csatlakoztatása MW antenna

- Az alábbi ábrának megfelelően szerelje össze a hurokantennát:



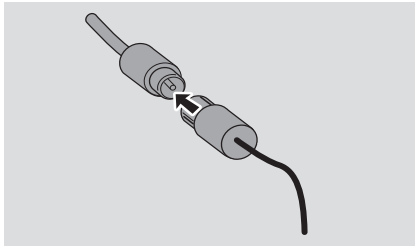
- 2 Az alábbi ábrának megfelelően csatlakoztassa a hurokantennát az AM (MW) ANTENNA bemenetbe
- 3 Állítsa be úgy az antennát, hogy optimális legyen a vétel (a lehető legmesszebbre a TV-től, képmagnótól és más sugárforrásoktól)



FM antenna

A készülékkel szállított huzalantenna csak a közeli rádióadók vételét segíti. A jobb vétel elérése érdekében azt ajánljuk, hogy használjon központi vagy külső antennát.

- 1 Húzza ki a huzalantennát, és csatlakoztassa az FM ANTENNA bemenetbe az alábbi ábrának megfelelően



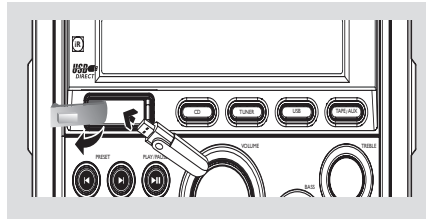
Megjegyzés: Ha központi vagy külső antennát használ, akkor azt csatlakoztassa az FM ANTENNA bemenetbe a huzalantenna helyett.

- 2 Helyezze el úgy az antennát, hogy optimális legyen a vétel (a lehető legmesszebbre a TV-től, képmagnótól és más sugárforrásoktól)
- 3 Rögzítse az antenna végét a falhoz

Külső készülék csatlakoztatása USB készülék vagy memóriakártya csatlakoztatása

Az MCM760 készülékkel zenét játszhat le USB háttértár eszközről, és felvettelt készíthet rá

- 1 Tegye be az USB készülék USB dugóját az  nyílásba a készüléken MCM760



vagy

USB kábellel rendelkező készülékeknél:

- a. Tegye be az USB kábel egyik dugaszát (nincs mellékelve) az  nyílásba a készüléken MCM760
- b. Tegye be az USB kábel másik dugaszát az USB készülék USB kimeneti csatlakozójába.

vagy

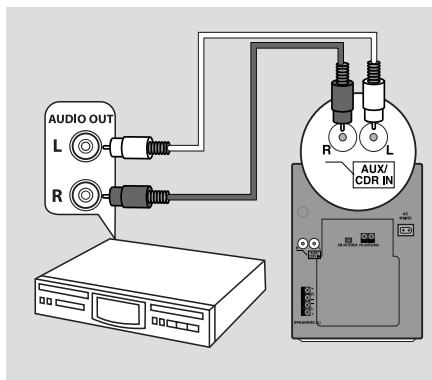
Memóriakártyánál:

- a. Tegye a memóriakártyát a memóriaolvasóba
- b. Használja az USB kábelt a kártyaolvasó az  nyílásba a készüléken MCM760

USB-vel nem rendelkező készülék csatlakoztatása

Lehetősége van arra, hogy további készüléket, pl. televíziót, képmagnót vagy CD-felvetőt csatlakoztasson a rendszerhez.

- 1 Dugja a piros/fehér audiókábel piros végét (nincs a csomagban) az **AUX/CDR IN R** feliratú piros aljzatba, a fehér végét pedig az **AUX/CDR IN L** feliratú fehér aljzatba.
- 2 Dugja az audiókábelek másik végét a külső készülék **AUDIO OUT** feliratú aljzatába.



- 3 Válassza a **AUX** módot a készüléken MCM760

Hasznos tanácsok:

– A tökéletes csatlakoztatás érdekében mindig forduljon a másik készülék használati útmutatójához.

Hálózati áramforrás használata

- 1 Győződjön meg róla, hogy mindent a helyére dugott, mielőtt a főkapcsolót bekapcsolja.
- 2 Csatlakoztassa a hálózati tápkábelt a fali aljzatba. Ez bekapcsolja az áramellátást.
→ Amikor a hálózati tápfeszültségkábel először csatlakoztatja a fali aljzatba, a kijelzőn az "AUTO INSTALL – PRESS PLAY" [AUTOMATIKUS BEÜZEMELÉS – NYOMJA MEG A PLAY (LEJÁTSZÁS) GOMBOT] üzenet jelenhet meg – Az összes elérhető rádióállomás eltárolásához nyomja meg a központi egységen a ►II gombot
– Kilépéshez pedig a ■ gombot (Lásd **Rádió**)

Hasznos tanácsok:

– Amennyiben az első tárolt állomás RDS állomás, a készülék beállítja az RDS órát is (Lásd **Rádió:**

Az óra automatikus beállítása az RDS segítséggel)

- A kijelzőn az "INSTALL" [BEÜZEMELÉS] üzenet jelenik meg, mögötte a "TIME" [IDŐ] és "SEARCH RDS TIME" [RDS IDŐ KERESÉSE] üzenetek láthatóak.
- RDS idő vételekor a kijelzőn az "RDS TIME" [RDS IDŐ] üzenet jelenik meg, a készülék pedig eltárolja a pontos időt.
- Abban az esetben, ha az RDS rádióállomás kilencven másodpercen belül nem sugároz újabb RDS időjeleket, a kijelzőn a "NO RDS TIME" [NINCS RDS IDŐ] üzenet jelenik meg és a program automatikusan kilép.

A MCM760 készenléti állapotban is fogyaszt energiát. **A rendszer teljes áramtalanításához húzza ki a hálózati tápkábelt a fali aljzatból.**

A típuslemez a készülék hátulján található.

VIGYÁZAT!

Látható és nem látható lézersugárzás. Ha a fedél nyitva van, ne nézzen a sugárba.

Nagyfeszültség! A készülék kinyitása tilos. Áramütés veszély.

A készülék nem tartalmaz a felhasználó által javítható alkatrészt.

A terméken végzett változtatás EMC sugárzásveszélyt, vagy egyéb biztonságtalan üzemállapotot eredményezhet.

Ha a készüléket lecsatlakoztatja a hálózati tápfeszültségről, győződjön meg róla, hogy a dugót teljesen kihúzza a fali konnektorból.

Gyermekekre különösen veszélyes lehet, mert a kábel szabad vége még feszültség alatt lehet, ha csak a készülék hátulján található MAINS (táp) aljzattól lett kihúzva a csatlakozó.

A távirányító használata

FONTOS!

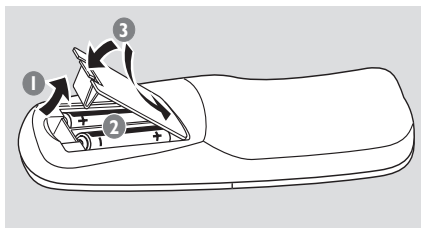
- A távirányítót használat közben mindig tartsa infravörös területe felé.

A távirányítóra vonatkozó megjegyzések:

- Először válassza ki azt a hangforrást, amelyiket a távirányítóról vezérelni kívánja úgy, hogy megnyomja a távirányítón a hangforrás gombját (pl. CD vagy TUNER).
- Ezután válassza ki a megfelelő funkciót (▶ II, I◀ stb.).

Elemek behelyezése a távirányítóba

- 1 Nyissa fel az elemház fedőlapját.
- 2 Helyezzen a távirányítóba két R06 vagy AA típusú elemet, de ügyeljen az elemek polarítására (+/-)
- 3 Helyezze vissza a fedőlapot.



FIGYELEM!

- Távolítsa el az elemeket a távirányítóból, amennyiben huzamosabb ideig nem használja őket vagy ha lemerültek.
- Ne használjon egyszerre új és régi elemeket, sem pedig különböző típusúakat.
- Az elemek veszélyes kémiai anyagokat tartalmaznak, emiatt az előírásoknak megfelelően kell őket ártalmatlanítani.

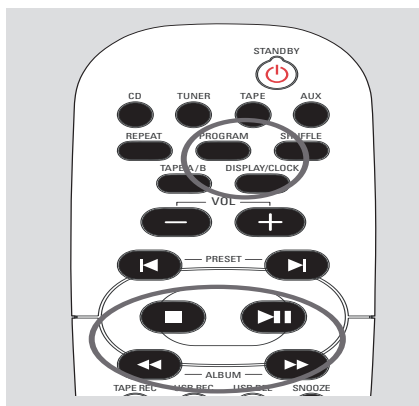
Az óra beállítása

Miután csatlakoztatta MCM760 az áramellátáshoz, először az órát állítsa be.

- 1 Nyomja meg a **DISPLAY/CLOCK** gombot, és tartsa lenyomva addig, amíg a kijelzőn villogni nem kezd az óra
→ Az óra a beállított időt mutatja
→ Az 12:00 AM villog az alapértelmezésen, ha nem állította be az órát
- 2 A 12 és 24 órás formátum között a **PROGRAM** gomb megnyomásával válthat.
- 3 A ◀◀ vagy a ▶▶ gombok többszöri megnyomásával állítsa be az órát.
- 4 A ▶ II gomb megnyomásával váltson át a percbéállításra, majd a ◀◀ vagy a ▶▶ és a á gomb segítségével állítsa be a percet.
- 5 A beállítás tárolásához nyomja meg a **DISPLAY/CLOCK** gombot.
→ Az óra működésre kész.

Hasznos tanácsok:

- Az órabéállítás törölődik, amikor a rendszert leválasztják a tápfeszültségről.
- A készülék kilép az órabéállítás módból, ha 90 másodpercen keresztül nem nyom meg egyetlen gombot sem.
- Az RDS jelekkel érkező információk alapján történő automatikus óra-utánállítással kapcsolatos tudnivalókat a következő helyen találja: **Rádió: Az óra automatikus beállítása az RDS segítségével**

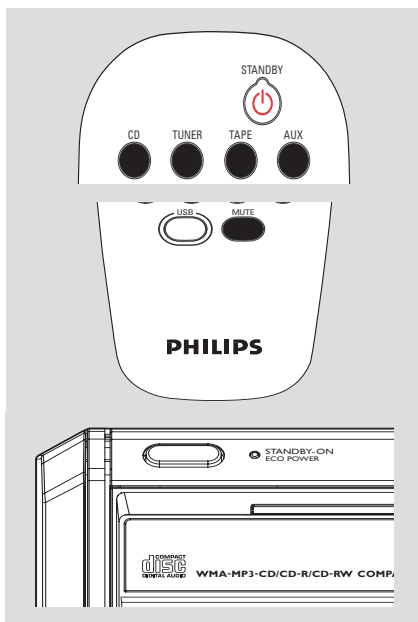


Készülék be-/kikapcsolása

- 1 Bekapcsoláshoz nyomja meg a **CD, TUNER, USB** vagy **TAPE/AUX** gombot a készüléken (vagy a **CD, TUNER, TAPE, AUX, USB** gombot a távirányítón)
→ A kiválasztott forrás késsel van kiemelve
- 2 Nyomja meg a **STANDBY-ON/ ECO POWER** az ECO POWER mód (energiatakarékos üzemmód) (vagy a ϕ gombot a távirányítón)
→ A kijelzőn görgetődik a **ECO PWR** felirat
→ A kijelző kikapcsol
→ **Vörös** jelzőfény vörösen világít

vagy

Tartsa lenyomva a **STANDBY-ON/ ECO POWER** a készenléti üzemmóddhoz (vagy a ϕ gombot a távirányítón)
→ Az óra megjelenik a kijelzőn

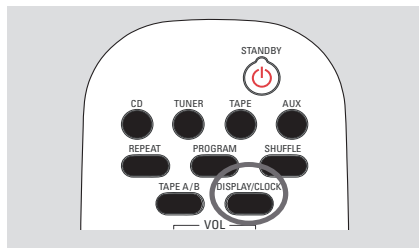


Hasznos tanácsok:

– Készenléti módban a **DISPLAY/CLOCK** gomb megnyomásával a készülék ECO POWER készenléti üzemmódba kapcsolható.

Az óra megjelenítése

- Lejátszás közben, nyomja meg ismételten a távirányítón a **DISPLAY/CLOCK** gombot az órakijelzés és a normál kijelzés közötti átkapcsoláshoz



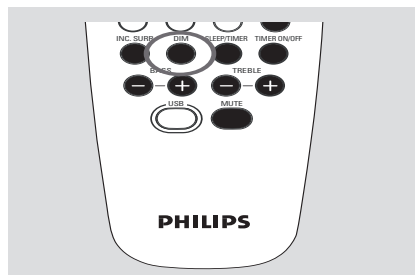
Hasznos tanácsok:

– Ha MP3-at játszik le, információt kaphat a zenei számról az **DISPLAY/CLOCK** megnyomásával

Kijelző beállítása

A kijelző fényerejét tetszés szerint beállíthatja.

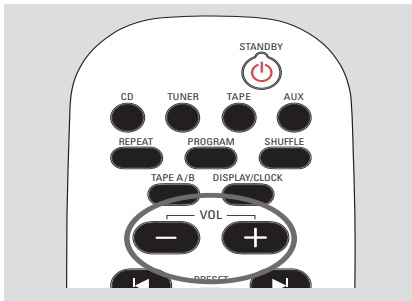
- A DIM 1, DIM 2, DIM 3 vagy DIM OFF [FÉNYERŐ KIKAPCSOLVA] lehetőségek közül bármely aktív üzemmódban a **DIM** gomb többszöri megnyomásával válthat.
→ Ha aktivizálja az **DIM** módot, a kijelzőn megjelenik.



Hangerőszabályzás

A hangerő beállítása

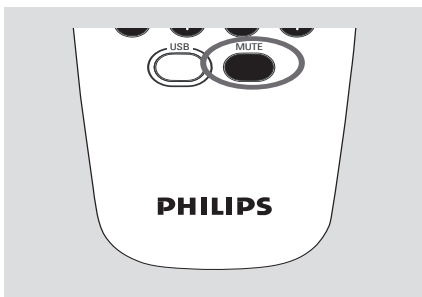
- Állítsa be a hangerőt a készüléken lévő **VOLUME** forgatógombbal, illetve a távirányítón lévő **VOL+/-** gombbal
- A **VOL MUTE** a minimális hangerőszint
- A **0 dB** a maximális hangerőszint



MUTE

Átmenetileg kikapcsolhatja a hangot anélkül, hogy kikapcsolná a készüléket.

- Nyomja meg a távirányítón a **MUTE** gombot a hang kikapcsolásához
- A **MUTE** megjelenik. A lejátszás hang nélkül folytatódik.
- Ha vissza akarja kapcsolni a hangot, akkor:
 - nyomja meg ismét a **MUTE**;
 - váltottassa meg a hangerő beállítását



Hangszínszabályzás

Incredible surround

- Nyomja meg az **INC. SURR.** gombot egyszer vagy többször a térhangzás ki- vagy bekapcsolásához
- Ha aktivizálja az **INCREDIBLE SURROUND** módot, a kijelzőn megjelenik.
- Ha kikapcsolja a funkciót, a kijelzőn az "IS OFF" üzenet látható

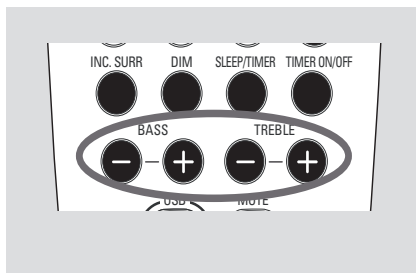


Bass/Treble

A **BASS** (mély hangzín) és a **TREBLE** (magas hangzín) funkció segítségével adhatók meg a hangprocesszor beállításai.

- A megfelelő magasságú vagy mélységű hangzín kiválasztásához forgassa el a **BASS** vagy a **TREBLE** ombot (vagy a távirányítón nyomja meg többször a **BASS + -/TREBLE + -** gombot)
- Megjelenik a "BASS x x" vagy a "TREBLE x x" felirat. Az "x x" a következőképpen jelöli a hangzást:

Min → -2 ... → 0 → 1 ... → +2 → Max ...



Lejátszható lemezek

Ezzel a rendszerrel a következőket tudja játszani:

- minden előre elkészített audio CD-t (CDDA).
- minden lezárt audio CD-R-t és CD-RW-t
- MP3/WMA-CD-t (CD-Rs/CD-RWs MP3/WMA fájlakkal)



FONTOS!

– Ez a rendszer szokásos lemezekhez készült. Ezért ne használjon semmilyen kiegészítőt, mint pl. lemezstabilizátor gyűrű vagy lemezápoló lap, stb.

Az MP3/WMA-ról

Az MP3 (MPEG1 Audio Layer 3) és a WMA (Windows Media Audio) zenei tömörítési eljárások jelentős mértékben lecsökkentik egy audio CD digitális adatmértékét, miközben megőrzik a CD hangminőséget.

A Windows Media Audio® a Microsoft Corporation bejegyzett márkanéve.

Támogatott formátumok

- ISO9660, Joliet, UDF 1.5 lemezformátum és multi-session CD-k
- MP3 bit rate (adat-tömörítés): 32-320 Kbps és változó bit rate
- Max. 8 szintű egymásbaágyazott katalógusrendszer
- Támogatott mintavételezési frekvenciák: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz
- Legmagasabb tétele szám: 400 (fájlnev hosszától függően)
- Albumok maximális száma: 40
- WMA 9. verzió vagy korábbi

A rendszer nem játssza le, és nem támogatja a következőket:

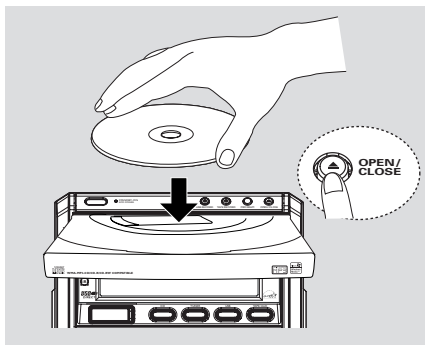
- Üres albumok: üres album az, amelyik nem tartalmaz MP3/WMA fájlokat, és a kijelző nem jelenti meg
- A nem támogatott fájlformátumokat a rendszer átugorja. Ez azt jelenti, hogy pl. a .doc kiterjesztésű Word dokumentumokat vagy a .dlf kiterjesztésű MP3 fájlokat figyelmen kívül hagyja, és nem játssza le
- DRM védett WMA fájlok
- WMA fájlok veszteségmentes vagy VBR formátumban

FONTOS!

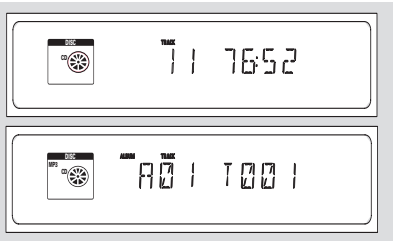
- Győződjön meg róla, hogy az MP3 fájlok .mp3 kiterjesztése végződjön.
- A DRM védett WMA fájlok CD-re írásához/konvertálásához használjon Windows Media Player 10-t (vagy későbbi verziót). Látogassa meg a www.microsoft.com oldalt, ha a Windows Media Player-ről és WM DRM-ről (Windows Media Digital Rights Management) szeretne többet megtudni.

Lemezek lejátszása

1. Nyomja meg a **CD** gombot az **CD** kiválasztásához
 - A ikon megjelenik
 - A kiválasztott forrás késsel van kiemelve
2. Az **OPEN/CLOSE** gombbal nyissa ki a CD-tartót
 - A **OPEN** felirat



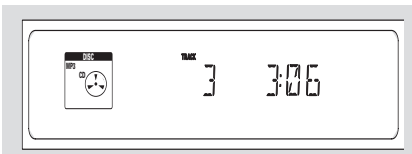
3. Helyezzen be egy lemezt, úgy, hogy a nyomtatott oldala felfele mutasson. Nyomja meg az **OPEN/CLOSE** gombot megint, hogy lecsukja a CD tartó ajtaját
 - Amikor a CD-lejátszó megvizsgálja a CD tartalmát, a **READING** felirat látszik
 - **Audio CD:** Az összes zeneszám száma és a lejátszási idő jelenik meg
 - **MP3/WMA:** A kijelző_n megjelenik az aktuális album száma "F x x" és az aktuális szám száma "T x xx"



Hasznos tanácsok:

– Ha az MP3/WMA fájlokat nem rendezte albumokba a lemezen, ezek a számok automatikusan egy "01" albumhoz lesznek rendelve.

- 4 A készüléken lévő ►|| gomb megnyomásával indítsa el a lejátszást
→ Az aktuális műsorszám sorszáma és a lejátszása során eltelt idő látszik a kijelzőn

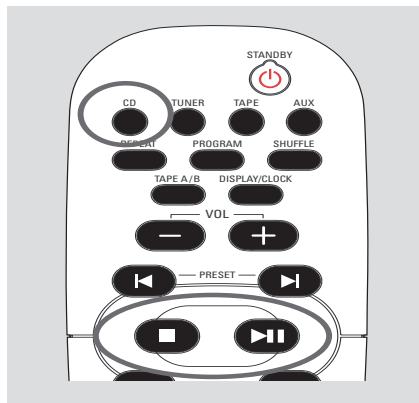


- 5 A lejátszás szüneteltetéséhez nyomja meg az ►|| gombot. A lejátszás folytatásához nyomja meg ismét a gombot
- 6 A lejátszás leállításához nyomja meg a **STOP ■**

Hasznos tanácsok:

A CD lejátszása akkor is befejeződik, ha:

- kinyitja a CD-tartót
- a CD a végére ért
- átkapcsol az **TUNER, USB** vagy **TAPE/AUX** hangforrásra

**Kiválasztás és keresés****Másik szám keresése**

- Nyomja meg a készüléken a ◀ / ▶ gombot egyszer vagy ismételten mindaddig

MP3/WMA: → A zenei szám információ röviden váltakozik

MP3/WMA:

- Nyomja meg egyszer vagy többször a **ALBUM** ◀◀ / ▶▶ az előző vagy következő album kiválasztásához

→ A zenei szám információ röviden váltakozik

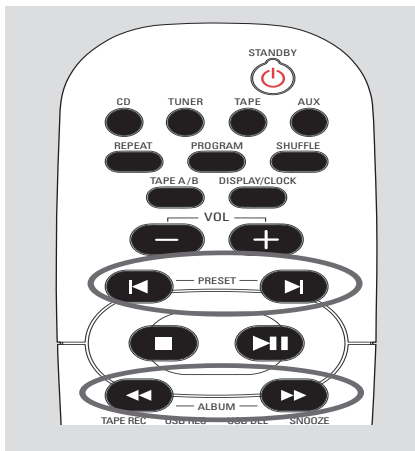
vagy

- A stop pozícióban, nyomjuk le a ◀◀ / ▶▶ és ▶ / ▶ a kívánt albumot és szám kiválasztásához

→ **MP3/WMA:** A kijelzőn megjelenik az aktuális album/zenei szám száma

Egy szakasz megkeresése a lejátszás alatt

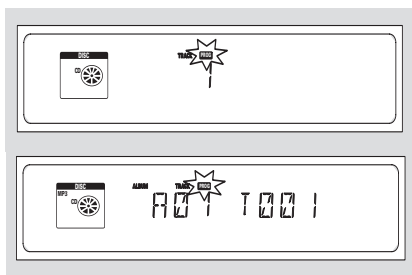
- 1 Lejátszás közben tartsa lenyomva a ◀◀ / ▶▶ gombot
→ A CD nagy sebességgel játszik le
- 2 Ha megtalálta a keresett dallamrészt, engedje el a ◀◀ / ▶▶ gombot
→ A lejátszás visszaáll normálisra



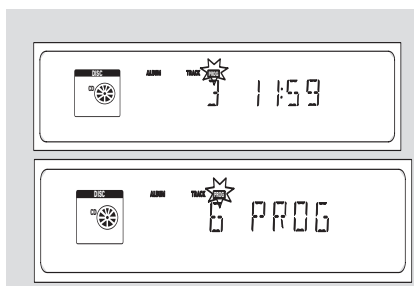
Számok beprogramozása

Lehetősége van arra, hogy 99 számot tetszőleges sorrendben tároljon a memóriában. Bármelyik számot tárolhatja többször is.

- 1 A stop pozícióban nyomjuk le a **PROGRAM** gombot a programozás aktiválásához
→ A **PROG** villog
→ **Audio CD**: Kijelző megjeleníti az aktuális műsorszám sorszáma
MP3/WMA: A kijelzőn megjelenik az aktuális album/zenei szám száma



- 2 Nyomja meg a készüléken a **◀ / ▶** gombot egyszer vagy ismételten mindaddig
- **MP3/WMA**: nyomjuk le a **◀◀ / ▶▶** és **◀ / ▶** a kívánt albumot és szám kiválasztásához
- 3 Nyomjuk le a **PROGRAM** gombot a kívánt szám tárolásához
→ **Audio CD**: A kijelző röviden megmutatja a programozott zeneszám számát és a lejátszási idő jelenik meg;
Majd, a kijelzőn megjelenik az **PROG** és a zenei szám száma, amelyet éppen tárolt
→ **MP3/WMA**: A kijelző röviden megmutatja a programozott zeneszám számát
Majd, a kijelzőn megjelenik a album/zenei szám száma, amelyet éppen tárolt



- 4 Az **2.** és **3.** pontban ismertetett módon válasszon ki és programozzon be további számokat
→ A **PROGRAM FULL** jelzés látszik a kijelzőn, ha több, mint 99 számot próbálna tárolni
- 5 A programozás leállításához nyomja meg a **■** gombot
→ A **PROG** nem villog tovább
→ **Audio CD**: A kijelző röviden megmutatja a programozott zeneszám számát és a lejátszási idő jelenik meg;
→ **MP3/WMA**: A kijelzőn megjelenik a album/zenei szám száma, amelyet éppen tárolt
- 6 Ha le akarja játszani a programot, nyomja meg a **▶ ||** gombot

Helpful hints:

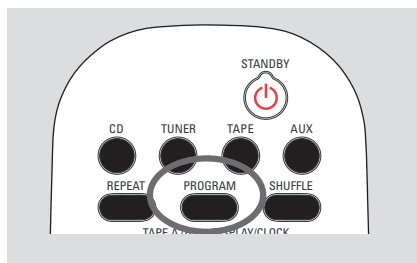
– Hasznos tanácsok:

- A készülék visszaáll stop pozícióba, ha 20 időn belül nem nyom meg semmilyen gombot
- A **PROG** nem villog tovább. Az újraindításhoz nyomja meg az **PROGRAM** gombot.

A program törlése

A következőképpen törölheti programot:

- A **■** kétszeri
– egyszer leállítási helyzetben (A programozás után);
– lenyomása lejátszás közben;
- Nyomjuk le **STANDBY-ON/ECO POWER**
- válasszunk másik hangforrást
- a CD ajtó kinyitása
→ **PROG** eltűnik. A kijelzőn rövid ideig látszik a **PROGRAM CLEAR**



Különbféle lejátszási módok: REPEAT, SHUFFLE

REP(*REPEAT TRACK/REPEAT PROGRAM*) – az aktuális szám/a program folyamatos lejátszása

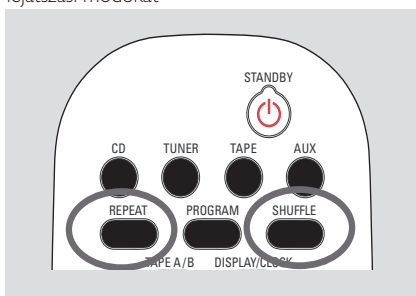
REP ALL(*REPEAT DISC*) – a teljes CD ismételt lejátszása

SHUFFLE – a teljes CD/a program összes számának lejátszása véletlen sorrendben

SHUFFLE REP - A program összes száma lejátszásra kerül folyamatosan, véletlenszerű sorrendben

SHUFFLE REP ALL – A lemez összes száma lejátszásra kerül folyamatosan, véletlenszerű sorrendben

- 1 A lejátszási mód kiválasztásához nyomja meg egyszer vagy többször a **REPEAT** vagy **SHUFFLE** gombot lejátszás közben
- 2 A szokásos módon történő lejátszási mód kiválasztásához, addig nyomkodja a **REPEAT** vagy **SHUFFLE** gombot, amíg a különböző lejátszási módok eltűnnek a kijelzőről.
– Az **USB RECORD** megnyomása is törli a lejátszási módokat

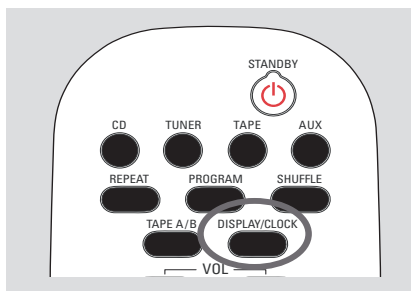


Hasznos tanácsok:

- Véletlenszerű lejátszás módban (shuffle), nyomjuk le a ►a kívánt szám kiválasztásához.

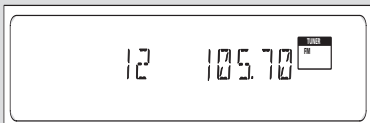
A kijelzőn látható információk (izárólag MP3/WMA módban)

- Lejátszás közben nyomjuk le röviden és egymás után a **DISPLAY/CLOCK** gombot
→ A kijelzőn megjelenik a tétel címe és az album neve

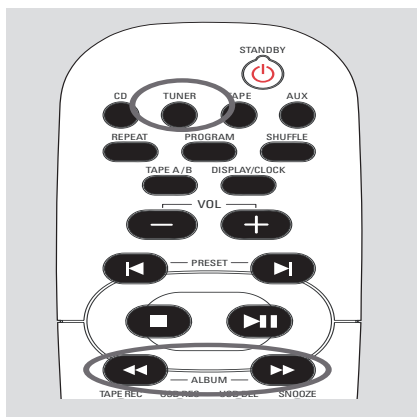


Rádióadók hangolása

- 1 Nyomja meg a **TUNER** gombot a **TUNER** kiválasztásához
- 2 Nyomja meg ismételten lévő **TUNER** gombot, amíg a kívánt hullámsáv, FM vagy MW meg nem jelenik a kijelzőn
→ A kijelzőn a következő látható:  a rádióadó frekvenciája, a hullámsáv és a program száma, ha előre eltárolt adóról van szó



- 3 Tartsa lenyomva a **◀▶** gombot, amíg **SEARCH** meg nem jelenik a kijelzőn
→ A rádió automatikusan egy olyan csatornára áll, ahol elég erős a jel. Az automatikus hangolás alatt a kijelzőn a **SEARCH** felirat látható
→ **FM**: Ha az adó sztereóban fogható, a kijelző ezt jelzi 
→ **FM**: Ha RDS adót fogott be, a kijelző ezt jelzi **R-D-S**
- 4 Ismételje meg a **3.** lépést, amíg meg nem találja a kívánt rádióadót.
- Ha a vétel gyenge, nyomja meg a **◀▶** gombot röviden és többször; amíg a vétel optimális nem lesz.



Előre beállított rádióadók eltárolása

A memóriában összesen 40 rádióadó programozható be kézzel vagy automatikusan (Autostore) (FM és MW)

Plug & Play

A Plug & Play funkció segítségével az összes elérhető rádióállomás automatikusan eltárolható.

- 1 Csatlakoztassa a készüléket a hálózati aljzatba, a kijelzőn az **"AUTO INSTALL - PRESS PLAY"** [AUTOMATIKUS BEÜZEMELÉS - NYOMJA MEG A PLAY (LEJÁTSZÁS) GOMBOT] üzenet jelenik meg.
VAGY
Általános készenléti / Eco Power készenléti üzemmódban nyomja meg és tartsa nyomva a központi egységen a **▶▶** gombot mindaddig, amíg a **"AUTO INSTALL - PRESS PLAY"** [AUTOMATIKUS BEÜZEMELÉS - NYOMJA MEG A PLAY (LEJÁTSZÁS) GOMBOT] üzenet meg nem jelenik.
- 2 A beüzemelés megkezdéséhez nyomja meg a központi egységen lévő **▶▶** gombot.
→ Ekkor megjelenik az **"INSTALL TUNER AUTO"** felirat.
→ Az előzőleg tárolt rádióállomásokat a készülék ki fogja cserélni.
→ A művelet befejezését követően a készülék az utoljára hangolt rádióállomásra áll rá, azt kezdi el játszani.

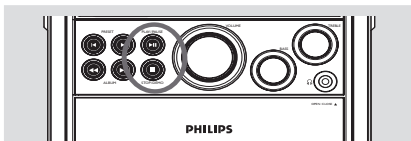
Hasznos tanácsok:

– Amennyiben az első tárolt állomás RDS állomás, a készülék beállítja az RDS órát is (Lásd **Rádió: Az óra automatikus beállítása az RDS segítségével**)

→ A kijelzőn az **"INSTALL"** [BEÜZEMELÉS] üzenet jelenik meg, mögötte a **"TIME"** [IDŐ] és **"SEARCH RDS TIME"** [RDS IDŐ KERESÉSE] üzenetek láthatóak.

→ RDS idő vételekor a kijelzőn az **"RDS TIME"** [RDS IDŐ] üzenet jelenik meg, a készülék pedig eltárolja a pontos időt.

→ Abban az esetben, ha az RDS rádióállomás kilencven másodpercen belül nem sugároz újabb RDS időjeleket, a kijelzőn a **"NO RDS TIME"** [NINCS RDS IDŐ] üzenet jelenik meg és a program automatikusan kilép.



Autostore: automatikus programkeresés

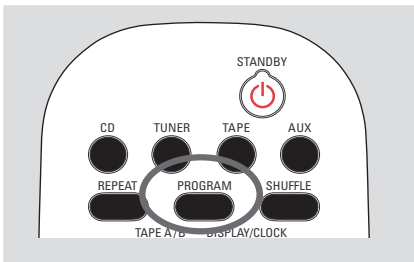
Az automatikus programozás az 1. vagy a kiválasztott számú programtól kezdődik. Ettől a programszámtól felfelé a korábban beprogramozott rádióadók törlésre kerülnek. A készülék csak azokat az állomásokat tárolja, amelyek még nincsenek a memóriában.

- 1 A **◀ / ▶** gombokkal válassza ki, hogy melyik számnál kezdődjön el a programozás.

Megjegyzések:

– Ha nem választ ki programszámot, az alapértelmezés szerinti érték 1, és az összes korábban beprogramozott adó felülírásra kerül.

- 2 Tartsa lenyomva a **PROGRAM** gombot, amíg **AUTO** meg nem jelenik a kijelzőn
→ A **PROG** villog
→ A rendelkezésre álló adókat a rádió frekvencia könyvtárában találhatja: FM állomások ezt követően az MW állomások
→ Az utoljára beprogramozott rádióadó műsorával kezdődik el a lejátszás



Kézi beállítás

- 1 Hangoljon a kívánt rádióadóra (Lásd **Rádióadók hangolása**)
- 2 Nyomja meg a **PROGRAM** gombot a programozó funkció aktiválásához.
→ A előre beállított programszám villogni kezd
- 3 Nyomja meg egyszer vagy többször a **◀ / ▶** gombot, hogy kijelöljön egy számot 1-40-ig
- 4 A beállítás jóváhagyásához nyomja meg ismét a **PROGRAM** gombot
→ Jelenik meg a hullámsáv, a frekvencia és a beprogramozott állomás száma
- 5 Az 1-4 lépések megismétlésével programozzon be további rádióadókat.
- Egy programozott rádióadót úgy törölhet, hogy egy másik frekvenciát tárol a helyében

Előre beállított adó hallgatása

- Nyomja meg egyszer vagy többször a **◀ / ▶** gombokat, amíg a kívánt programozott rádióadó meg nem jelenik a kijelzőn

Tárolt rádióállomás törlése

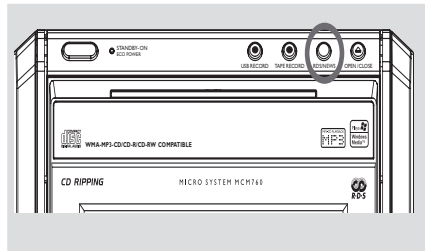
- Tartsa lenyomva a **■** gombot, amíg **"PRESET DELETE"** meg nem jelenik a kijelzőn
→ A tárolt állomást a készülék törli
→ A hozzá tartozó tárolt rádióállomás eggyel előre kerül

RDS

Az RDS (**R**adio **D**ata **S**ystem) egy olyan szolgáltatás, mely lehetővé teszi, hogy az FM rádióadók további információkat is sugározzanak a szokásos FM rádiójel mellett. Ha RDS rádióadást vesz, akkor a kijelzőn az **RDS** jelzés és a rádióadó neve jelenik meg.

Az RDS információk végigkapcsolása

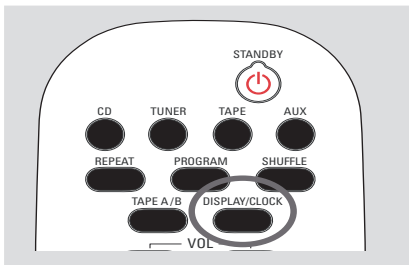
- 1 Hangoljon a kívánt RDS rádióadóra az FM hullámsávon (Lásd **Rádióadók hangolása**)
- 2 A készüléken lévő **RDS/NEWS** gombot ismételtelen megnyomva a következő információk jeleníthetők meg (ha rendelkezésre állnak):
 - Az adó neve
 - A műsor típusa (például: hírek, események, sport stb.)
 - Rádiótext üzenetek
 - Frekvencia



Az óra automatikus beállítása az RDS segítségével

Néhány RDS jeleket sugárzó állomás percenként valós időadatokat is sugároz. A készülék órája az RDS jellel együtt sugárzott időjel segítségével beállítható.

- 1 Hangoljon a kívánt RDS rádióadóra az FM hullámsávon (Lásd **Rádióadók hangolása**)
- 2 Nyomja meg **kétszer** a **CLOCK**



- 3 Nyomja meg a **RDS/NEWS** gombot.
 → A kijelzőn a "SEARCH RDS TIME" [RDS IDŐ KERESÉSE] üzenet jelenik meg
 → Amikor a készülék vette az RDS időt, tárolja a pontos időt.
 → Abban az esetben, ha a rádióállomás kilencven másodpercen belül nem sugároz RDS jeleket, a kijelzőn a "NO RDS TIME" [NINCS RDS IDŐ] üzenet jelenik meg.

Megjegyzések:

- Nem mindegyik RDS adó által sugárzott órajel pontos.

NEWS

CD, USB, TAPE vagy AUX forrás hallgatása közben aktiválhatja a NEWS funkciót. A készülék egy hírműsor adóra hangol, amennyiben a szükséges jelek az RDS adóról beérkeznek.

A NEWS funkció bekapcsolása

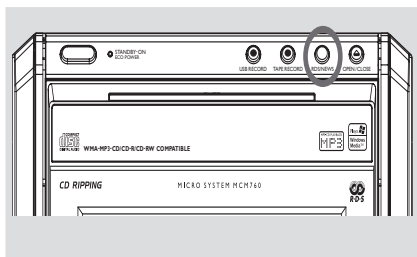
- **CD, USB, TAPE** vagy **AUX** forrás lejátszása közben nyomja meg az **RDS/NEWS** gombot. A készüléken, amíg "NEWS" meg nem jelenik a kijelzőn
 → A lejátszás tovább folytatódik, miközben a készülék RDS híreket keres
 → Ha hírműsor adást észlel, a készülék erre az adóra áll át. A "NEWS" villogni kezd

Hasznos tanácsok:

- Tároljon RDS adatokat az első 5 programozható tárhelyre (lásd **Előre beállított rádióadók eltávolítása**).
- Ha a készülék nem talál hírműsort, a kijelzőn a "NO RDS NEWS" felirat látszik.

A NEWS funkció kikapcsolása

- Nyomja meg újra az **RDS/NEWS** gombot **vagy**
- Kapcsolja a készüléket **TUNER** forrásra.



USB tömegtár készülék használata

Az MCM760 készülékkel zenét játszhat le USB háttértár eszközről, és felvételt készíthet rá

Ha egy USB tömegtár készüléket csatlakoztat a Hi-Fi rendszerhez, lehallgathatja a készüléken tárolt zenéket a Hi-Fi nagyteljesítményű hangszóróin keresztül

Kompatibilis USB tömegtár készülék

A Hi-Fi rendszerrel használhat:

- USB flash memóriát (USB 2.0 vagy USB1.1)
- USB flash lejtáscsót (USB 2.0 vagy USB1.1)
- memória kártyát memory (a Hi-Fi rendszerrel dolgozó további kártyaolvasót igényel)

Megjegyzések:

- Néhány USB flash lejátszónál (vagy memória készüléknél) a tárolt tartalom a szerzői jogvédelem alatt álló technológiával kerültek felvételre. Az ilyen védett tartalom más eszközön nem lejátszható (mint pl. ezen a Hi-Fi rendszeren)

Támogatott formátumok

- USB vagy memória fájl formátum FAT12, FAT16, FAT32 (szektor mérete: 512 - 65,536 byte)
- MP3 bit rate (adattömörítés): 32-320 Kbps és változó bit rate
- WMA 9. verzió vagy korábbi
- Max. 8 szintű egymásbaágyazott katalógusrendszer
- Albumok száma / mappa: maximum 99
- Zenei számok száma /címe: maximum 999
- ID3 tag v2.0 vagy később
- Fájl név Unicode UTF8 -ban (maximum hosszúság: 128 byte)

A rendszer nem játssza le, és nem támogatja a következőket:

- Üres albumok: üres album az, amelyik nem tartalmaz MP3/WMA fájlokat, és a kijelző nem jelenti meg
- A nem támogatott fájlformátumokat a rendszer átugorja. Ez azt jelenti, hogy pl. a .doc kiterjesztésű Word dokumentumokat vagy a .dlf kiterjesztésű MP3 fájlokat figyelmen kívül hagyja, és nem játssza le
- AAC, WAV, PCM audio fájl
- DRM védett WMA fájlok
- WMA fájlok veszteségmentes

Hogyan helyezhet át zenei fájlokat a számítógépről az USB tömegtár eszközre

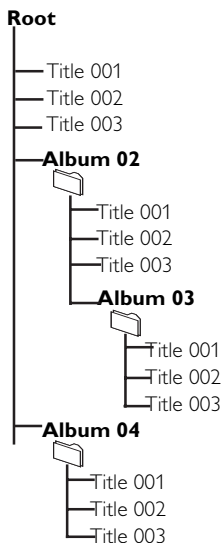
Zenei fájlok áthúzásával, mozgatásával, könnyen átrakhatja kedvenc zenéjét a számítógépről az USB tömegtár eszközre.

A flash lejátszónál, használja annak zenei management szoftverjét a zenei átvitelhez.

A WMA fájlok lehet, hogy nem lejátszhatók kompatibilis célokra.

Hogyan rendszerezheti az MP3/WMA fájlokat az USB tömegtár készüléken

Ez a Hi-Fi rendszer megtalálja az MP3/WMA fájlokat a mappákból/almappákból/cím könyvtárakból stb. Például:



Rendszerezze az MP3/WMA fájlokat, ahogy szeretné mappákba és almappákba.

Megjegyzések:

- Ha az MP3/WMA fájlokat nem rendezte albumokba a lemezen, ezek a számok automatikusan egy "01" albumhoz lesznek rendelve.
- Győződjön meg róla, hogy az MP3 fájlok .mp3 kiterjesztése végződik.
- A DRM védett WMA fájlok írásához/ konvertálásához használjon Windows Media Player 10-t (vagy későbbi verziót). Látogassa meg a www.microsoft.com oldalt, ha a Windows Media Player-ről és WM DRM-ről (Windows Media Digital Rights Management) szeretne többet megtudni.

USB tömegtár készülék lejártsza

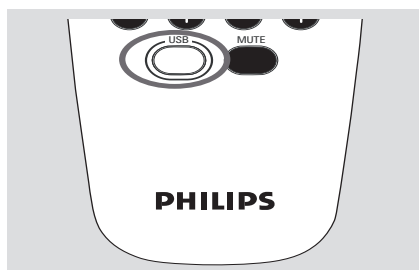
- 1 Ellenőrizze, hogy az USB készülék megfelelően van-e csatlakoztatva (Lásd **Telepítés: Külső készülék csatlakoztatása**)
- 2 Nyomja meg a **USB** gombot az **USB** kiválasztásához
→ A  ikon megjelenik
– Ha az MCM760 készülék nem támogatja az USB eszközt, a **DEVICE NOT SUPPORTED** felirat jelenik meg
– Ha az USB eszközön nem támogatott fájlformátumok találhatók a **FILE SYSTEM ERROR** felirat jelenik meg



- **NO AUDIO** jelenik meg a kijelzőn, ha az USB készüléken nem található audio fájl
- 3 Az USB audio fájljait ugyanúgy játszhatja le, mint egy CD-n levő albumot/zenei számot (Lásd **CD**)

Megjegyzések:

– Kompatibilitási okok miatt, az album/zenei szám információ eltérhet attól, ami a kijelzőn megjelenik a flash lejátszó zene management szoftverénél



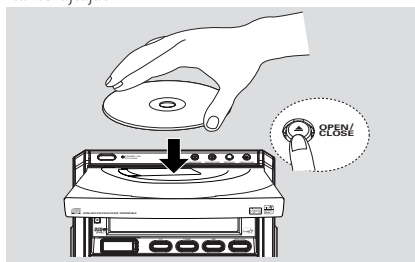
Felvétel USB háttértár eszközre

Az MCM760 készülékkel felveheti kedvenc CD zenéjét USB háttértár eszközre. Hordja magánál kedvenc zenéit mindenhol.

FONTOS!

- **A másolás csak akkor engedélyezett, ha külső fél szerzői joga vagy egyéb jogai nem sérülnek.**
- **A szerzői jogvédelem miatt a kiadó által másolásvédetté tett CD-k esetén a másolás tilos.**

- 1 Ellenőrizze, hogy az USB készülék megfelelően van-e csatlakoztatva (Lásd **Telepítés: Külső készülék csatlakoztatása**)
- 2 Nyomja meg a **CD** gombot az **CD** kiválasztásához
- 3 Helyezzen be egy lemezt, úgy, hogy a nyomtatott oldala felfele mutasson. Nyomja meg az **OPEN/CLOSE** gombot megint, hogy lecsukja a CD tartó ajtaját



- 4 Nyomja meg a készüléken a **◀ / ▶** gombot egyszer vagy ismételtel mindaddig
- **MP3/WMA:** nyomjuk le a **◀ / ▶** és **◀ / ▶** a kívánt albumot és szám kiválasztásához **vagy**
- Programozza be a kívánt műsorszámokat (Lásd **CD: Számok beprogramozása**)
– A programozás befejeztével nyomja meg a **■** gombot

- 5 Nyomja meg az **USB RECORD** gombot egyszer vagy többször a következő felvételi lehetőségek kiválasztásához:

RECORD TRACK – a választott műsorszám

másolása az USB háttértár eszközre

RECORD ALL – az egész lemez/a program

másolása az USB háttértár eszközre

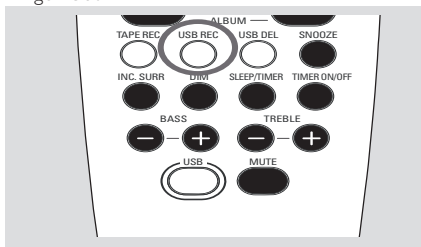
→ A lejátszás és a felvétel az elejétől indul

→ Akkor egy alapértelmezett albumnév látható, pl. F001

→ Ha az USB eszköz tárhelye betelik, az **USB FULL** felirat jelenik meg

→ Ha a mappák száma több, mint 99, vagy a műsorszámok száma több, mint 999, a **NUMBER FULL** felirat jelenik meg

- 6 A rögzítés leállításához nyomja meg a **■** gombot



Lemez lejátszás közben történő rippelés

- A lejátszás alatt nyomja meg az **USB RECORD** gombot

→ **Audio CD**: A felvétel a lejátszás aktuális pontjától kezdődik. A lejátszás folytatódik

→ **MP3/WMA**: A felvétel és a lejátszás az aktuális műsorszám elejétől kezdődik

Hasznos tanácsok:

– Ha az USB eszköz lassú, és a felvétel lassabb, mint a lejátszás, a **SLOW USB** felirat jelenik meg, és a CD-lejátszás szünetel. A lejátszás szüneteltetése nincs hatással a felvételre.

– Ha a másolandó műsorszám már szerepel az USB eszközön, a **FILE EXIST** felirat jelenik meg, és a felvétel leáll

A rippelt számok megtalálása

követően a rippelt zeneszámokat az albumot **_PHILIPS** mappában találja meg, és onnan játszhatja le.

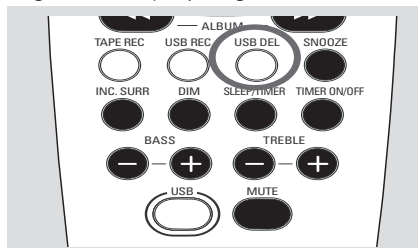
- 1 Nyomja meg a **USB** gombot az **USB** kiválasztásához
- 2 nyomjuk le a **◀ / ▶** és **◀ / ▶** a kívánt albumot és szám kiválasztásához
 - Az audió CD fájlok MP3 formátumba kódolódtak, és nevük a következőre változott: **FXXX TXXX.MP3** ("F XXXX": album neve; "T XXXX" tétel címe)
 - Az MP3/WMA fájloknál a műsorszám információ nem veszik el (a készülék csak az angol és a nyugat-európai nyelveket támogatja)
 - Az MCM760 készüléken csak a teljesen rippelt MP3/WMA fájl található meg és játszható le

Műsorszám törlése az USB eszközről

- 1 Nyomja meg a **USB** gombot az **USB** kiválasztásához
- 2 Nyomja meg a készüléken a **◀ / ▶** gombot egyszer vagy ismételtlen mindaddig
- 3 Nyomja meg a **USB DEL** gombot a távirányítón
 - az **"PRESS USB DEL TO DELETE"** felirat jelenik meg
- 4 Megerősítéshez nyomja meg az **USB DEL** gombot még egyszer

Albumot törlése az USB eszközről (izárólag MP3/WMA módban)

- 1 A stop pozícióban, nyomjuk le a **◀ / ▶** a kívánt albumot kiválasztásához
- 2 Tartsa lenyomva a **USB DEL**, amíg **"PRESS USB DEL TO DELETE"** meg nem jelenik a kijelzőn
- 3 Megerősítéshez nyomja meg az **USB DEL**



Megjegyzések:

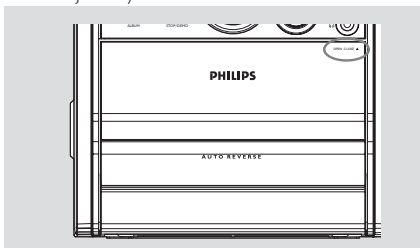
– Az MCM760 készüléken némely USB eszköz műsorszámait letörölhetetlenek

FONTOS!

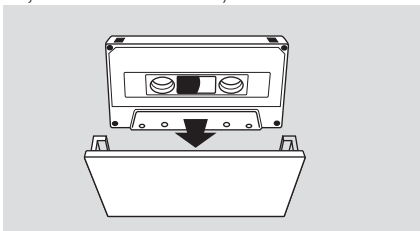
- Mielőtt lejátszana egy szalagot, ellenőrizze, hogy nem laza-e; ha igen, akkor feszítse meg egy ceruza segítségével. A lazán felcsévelt szalag begyűrődhet vagy becsípődhet a mechanikába.
- A C-120 típusú szalag rendkívül vékony, ezért könnyen deformálódik és károsodik. Nem ajánlatos ilyen szalagot használni ebben a rendszerben.
- A szalagokat szobahőmérsékleten tárolja, és ne tartsa mágneses tér (például transzformátor, televízió, hangfal) közelében.

Kazetták lejátszása

- 1 Nyomja meg a **TAPE/AUX** gombot egyszer vagy többször az **TAPE** kiválasztásához (a távirányítón nyomja meg a **TAPE** gombot)
- 2 Nyomja meg az **OPEN/CLOSE**  gombot a kazettaajtó kinyitásához.



- 3 Helyezze be a lejátszani kívánt kazettát, majd zárja vissza az ajtót.
→ A kazettát nyitott szélével lefelé, a bal oldalra teljesen visszacsévelve helyezze be



- 4 Nyomja meg a **▶||** gombot a lejátszás elindításához.
→ Az oldal végén a szalag lejátszása megfordul, és a másik oldal elejétől folytatódik tovább
→ az **◀** (ELŐRE) vagy a **▶** (VISSZA) felirat jelenik meg

TA kazetta másik oldalának lejátszása

- Nyomja meg a **◀** vagy a **▶** gombot
→ A választott oldalnak megfelelően az **◀** (ELŐRE) vagy a **▶** (VISSZA) jelzés látható a kijelzőn.

Váltás más lejátszási módra

- A távirányító **TAPE A/B** gombjának ismételt megnyomásával válthat át egyik lejátszási módról a másikra.
 : csak a kazetta egyik oldalának lejátszása.
 : a kazetta mindkét oldalának lejátszása.
 : a teljes kazetta folyamatos lejátszása a  gomb megnyomásáig, de legfeljebb 10 alkalommal

Vissza- vagy gyors előrecsévélés

- 1 Fejezze be a lejátszást, majd, és nyomja meg ismételten a **◀◀** vagy **▶▶** gombot.
- 2 Ha be akarja fejezni a vissza- vagy gyors előrecsévélést, nyomja meg a  gombot.
→ A visszacsévelés ill. gyors előrecsévélés után a magnetofon automatikusan leáll.

A lejátszás befejezése

- Nyomja meg a  gombot.

Megjegyzés:

- A szalag vissza- vagy gyors előrecsévélése alatt kiválasztható másik hangforrás (például CD vagy TUNER).

Felvétel magnószalagra

A felvétel készítésére vonatkozó általános tudnivalók

- Felvétel készítéséhez mindig IEC I típusú (normál) szalagot használjon.
- A felvételi szint beállítása automatikusan történik függetlenül a hangerő, DBB, DSC stb. beállításától.
- A szalag mindkét végén bevezető szalag van. A szalag elejére és végére nem készül felvétel hat-hét másodpercen keresztül.
- Ha el akarja kerülni a szalag szándékolatlan törlését, törje ki annak a szalagoldálnak a bal oldalán lévő fület, amelyet védeni kíván.
- Ha a kijelzőn a "CHECK TAPE" felirat látszik, az azt jelenti, hogy ki van törve a fül. Fedje le a nyílást ragasztószalaggal.

FONTOS!

– **Felvétel készítése csak akkor megengedett, ha nem sérti harmadik fél szerzői vagy más jogát.**

A felvétel előkészítése

- 1 Nyomja meg a **TAPE/AUX** gombot egyszer vagy többször az **TAPE** kiválasztásához (a távirányítón nyomja meg a **TAPE** gombot)
- 2 Helyezzen be olyan kazettát, amely alkalmas a felvétel rögzítésére.
- 3 A **◀** vagy a **▶** gomb megnyomásával válassza ki a felvételhez a kazetta megfelelő oldalát.
→ A kijelzőn **◀** betű jelzi az első oldalt.
→ A kijelzőn **▶** betű jelzi a másik oldalt.
- 4 A távirányító **TAPE A/B** gombjának ismételt megnyomásával választhat a felvételrögzítési módok közül.
→ Az **⏮** választásakor csak a kazetta egyik oldalára készül felvétel.
→ Az **⏭** választásakor a kazetta mindkét oldalára készül felvétel.
- 5 Késztsse elő a felvenni kívánt műsor forrását.
CD – helyezze be a lemezt a lejátszóba.
TUNER – hangolja be a kívánt rádióállomást.
USB – csatlakoztassa az USB készülék
AUX – csatlakoztassa a külső berendezést.

Hasznos tanácsok:

- Amikor a felvétel folyamatban van:
- Nem lehet átváltani a kazetta másik oldalára;
 - Nem lehet más forrásrt lejátszani.
 - Nem lehet az időzítő funkciót aktiválni.
- Az egyetlen gombnyomással történő felvételekzésítés **TAPE** módban nem lehetséges, a **“SELECT SOURCE”** üzenet jelenik meg a kijelzőn.

Felvétel készítése

Felvétel készítése egyetlen gombnyomással

- 1 A **CD, TUNER, USB** vagy **AUX** gombot megnyomva válassza ki a kívánt hangforrást.
- 2 Indítsa el a lejátszást a kiválasztott felvételt hangforráson.
- 3 Nyomja meg a **TAPE RECORD** gombot
→ A **REC** felirat villog a kijelzőn.
- 4 Nyomja meg a készüléken a **■** a felvétel befejezése

A CD-lejátszó szinkron indítása felvétel készítésénél

- 1 A **CD** vagy **USB** gombot megnyomva válassza ki a kívánt hangforrást.
- 2 Nyomja meg a készüléken a **◀ / ▶** gombot egyszer vagy ismételten mindaddig
- **MP3/WMA:** nyomjuk le a **◀◀ / ▶▶** és **◀ / ▶** a kívánt albumot és szám kiválasztásához
- **vagy**
- Programozza be a kívánt műsorszámokat (Lásd **CD: Számok beprogramozása**)
– A programozás befejeztével nyomja meg a **■** gombot
- 2 Nyomja meg a **TAPE RECORD** gombot
→ A lemez lejátszása automatikusan elkezdődik.
- 3 A **▶||** gombot megnyomva szakítsa meg a felvételt. A **▶||** gombot megnyomva folytassa a felvételt.
- 4 Nyomja meg a **■** a felvétel befejezése
→ A felvétel és a lemez lejátszása egyszerre fejeződik be.

AUX (Lejátszás külső eszközről)

A csatlakoztatott külső eszközt a MCM760keresztül hallgathatja.

- 1 Ellenőrizze, hogy a külső eszköz megfelelően van-e csatlakoztatva (Lásd **Telepítés: Külső készülék csatlakoztatása**)
- 2 Nyomja meg a **TAPE/AUX** gombot egyszer vagy többször az **AUX** kiválasztásához (a távirányítón nyomja meg a **AUX** gombot)
- 3 A zaj kiszűrése érdekében vegye le a hangerőt a külső készüléken
- 4 Nyomja meg a **PLAY** gombot a csatlakoztatott eszközön a lejátszás elindításához
- 5 A hangbeállításokhoz és a hangerő szabályozásához használja a külső eszköz és a MCM760 hangvezérlőt

Az időkapcsoló beállítása

Ez a készülék olyan ébresztőóráként is használható, amelynél egy előre beállított időpontban megszólal a kiválasztott hangforrás (CD, TUNER, USB vagy TAPE). **Mielőtt használná ezen funkciókat, ellenőrizze, hogy az óra pontosan van-e beállítva.**

FONTOS!

- **Az időzítő beállítása előtt győződjön meg róla, hogy az óra pontosan van-e beállítva.**
- **Felvétel készítése közben az időkapcsoló nem kapcsol be.**
- **Az ébresztés hangereje fokozatosan emelkedik, amíg el nem éri a legutóbb beállított értéket. Ha a legutóbb beállított hangerő túl alacsony, akkor az előre meghatározott legkisebb hallható fokozatig emelkedik tovább. (-29dB).**

- 1 Tartsa lenyomva a **SLEEP/TIMER** gombot a távirányítón
→ A  villog
- 2 Az ébresztés forrásának kiválasztásához nyomja meg a **CD, TUNER, USB** vagy az **TAPE** gombot
→ A kiválasztott forrás késsel van kiemelve
- 3 A **◀◀** vagy a **▶▶** gombok többszöri megnyomásával állítsa be az órát.
- 4 A **▶▶||** gomb megnyomásával váltson át a percbeállításra, majd a **◀◀** vagy a **▶▶** és a **◀** gomb segítségével állítsa be a percet.
- 5 A beállítás tárolásához nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.
→ A  nem villog tovább. Az időkapcsoló be van állítva, és be van kapcsolva.
→ Az előre beállított időben a készülék a kiválasztott forrást 30 percig játssza ill. sugározza, majd ezt követően ECO POWER készenléti módba kapcsol

Megjegyzések:

- A készülék kilép az időkapcsoló-beállítás módból, ha 90 másodpercen keresztül nem nyom meg egyetlen gombot sem.

Hasznos tanácsok:

Az időzítő nem működik a készülék beállításánál ha:

- a készülék be van-e kapcsolva
- az időzítő nincs aktiválva

A készülék az forrásra Tuner kapcsol ha:

- nincs bent CD, és kiválasztott forrás a CD
- nincs csatlakoztatva az USB készülék, ha az USB van kiválasztva

Az időkapcsoló be- és kikapcsolása

- 1 A távirányítón lévő **TIMER ON/OFF** gombot ismételten megnyomva kapcsolja be vagy ki az időkapcsolót.
→ Bekapcsolás után a beállított időpont néhány másodpercig látható lesz, majd a készülék visszatér az utolsó aktív forráshoz vagy készenléti üzemmódban marad.
→ Kikapcsoláskor a kijelzőn az "OFF" [KIKAPCSOLVA] üzenet jelenik meg.

Az ébresztés ideiglenes kikapcsolása

A Szundi funkciót csak az ébresztő funkció 30 másodpercig alatt használhatja.

- 1 Az ébresztés megkezdése után a távirányítón nyomja meg a **SNOOZE** gombot.
→ A készülék öt percre készenléti üzemmódba kapcsol. Ezt követően visszatér a legutóbb kiválasztott ébresztési forráshoz.
- 2 A Szundi funkció törléséhez nyomja meg a **SNOOZE** gombot még egyszer.

SLEEP

Beállíthat egy időhosszt, ami után a készüléket ECO POWER áll át.

- 1 A távirányítón nyomja meg többször a **SLEEP/TIMER** gombot a kívánt időhossz kiválasztásához (percen):
→ A kijelző egymás után mutatja a következőket: **SLEEP 15, 30, 45, 60, 90, 120, SLEEP OFF**
→ A kijelző rövid ideig mutatja a kiválasztott beállítást, majd visszatér eredeti állapotához. A **zzZ** ikon megjelenik
- 2 A visszaszámlálás megjelenítéséhez nyomja meg ismét a **SLEEP/TIMER** gombot.

Az időzítő leállításához addig nyomja ismételten a **SLEEP/TIMER** gombot, amíg a **SLEEP OFF** nem jelenik meg a kijelzőn

vagy

Nyomja meg a **STANDBY-ON/ ECO POWER** gombot készülék kikapcsolásához (vagy a  gombot a távirányítón)

Bemutató mód

Amikor a bemutató mód bekapcsolt állapotban van, a kijelzőn ECO POWER készenléti vagy általános készenléti állapot esetén a rendszer által felajánlott különféle funkciók jelennek meg.

A bemutató üzemmód aktiválása

- ECO POWER készenléti/általános készenléti üzemmódban nyomja meg és tartsa nyomva a  gombot a központi egységen, mindaddig, amíg a "BEMO ON" [BEMUTATÓ BEKAPCSOLVA] üzenet meg nem jelenik.

A bemutató üzemmód kikapcsolása

- Nyomja meg és tartsa nyomva a központi egységen található  gombot, mindaddig, amíg a kijelzőn a "BEMO OFF" [BEMUTATÓ KIKAPCSOLVA] üzenet meg nem jelenik.

ERŐSÍTŐ

Kimeneti teljesítmény	
.....	2 x 150 W MPO
.....	2 x 75 W RMS ⁽¹⁾
Jel-zaj arány	 ≥ 75 dBA (IEC)
Frekvenciafelvétel	 50 – 20000 Hz, –3 dB
Bemeneti érzékenység	
AUX	 500 mV
Kimenet	
Hangszórók	 ≥ 6 Ω
Fejhallgatók	 32 Ω – 1000 Ω
(1) (6 Ω, 1 kHz, 10% THD)	

LEMEZJÁTSZÓ

Programozható műsorszámok	 99
Frekvenciafelvétel	 20 – 20000 Hz, –3 dB
Jel-zaj arány	 ≥ 76 dBA
Csatorna-elkülönítés	 ≥ 55 dB (1 kHz)
MPEG 1 réteg 3 (MP3-CD)	 MPEG AUDIO
MP3/WMA-CD átviteli sebesség	 32-256 kbps
.....	(128 kbps javasolt)
Mintavételezési frekvenciák	 32, 44.1, 48 kHz

HANGOLÓEGYSÉG

FM hullámhossz-tartomány	 87.5 – 108 MHz
MW hullámhossz-tartomány	 531 – 1602 kHz
Tárolható rádióállomások száma	 40
Antenna	
FM	 75 Ω vezeték
MW	 Hurokantenna

MAGNETOFON

Frekvenciaátvitel	
CrO ₂ szalag (II-es típus)	 80 – 12500 Hz, –8 dB
Normál szalag (I-es típus)	 80 – 12500 Hz, –8 dB
Jel/zaj viszony	
CrO ₂ szalag (II-es típus)	 ≥ 50 dBA
Normál szalag (I-es típus)	 ≥ 47 dBA
Szalagsebesség ingadozása	 ≤ –0.48% DIN

HANGSZÓRÓK

Rendszer	 2 utas, Bass reflex
Impedancia	 6 Ω
Mélyhangszóró	 1 x 5.25" alumínium kúp
Magashangszóró	 Szalaghangszóró
Méreték (szél x mag x mély)	 175 x 252 x 196 (mm)
Súly	
.....	Egyenként 3.1 kg

ÁLTALÁNOS JELLEMZŐK

Anyag/kivitel	 Polisztirol / fém
Hálózati tápfeszültség	 220 – 230 V / 50 Hz
Áramfogyasztás	
Működés közben	 130 W
Általános készenléti állapotban	 < 15 W
ECO POWER készenléti állapotban	 < 1 W
Méreték (szél x mag x mély)	
.....	179 x 252 x 340 (mm)
Súly (hangszórók nélkül)	 5.53 kg

A készülék külső megjelenése és műszaki jellemzői előzetes értesítés nélkül változhatnak.

KARBANTARTÁS

A készülék házának tisztítása

- A tisztításhoz puha, finom tisztítószerrel enyhén megnedvesített ruhát használjon. Ne használjon alkoholt, denaturált szeszt, ammóniát tartalmazó oldatot és súrolószert.

A lemezek tisztítása

- Ha bepiszkolódik a lemez, törölruhával tisztítsa meg. Középtől kifelé haladva törölje át.



- Ne használjon benzint, oldószert, háztartási tisztítószert tartalmazó szert és a hanglemezek tisztításához használható antisztatikus sprayt.

A CD lencséjének tisztítása

- Huzamosabb használat után por halmozódhat fel a CD lencséjén. Hogy a lejátszás minősége jó maradjon, tisztítsa meg a CD lencséjét Philips CD Lens Cleaner vagy más, a kereskedelemben kapható lencsetisztító folyadékkal.

FIGYELEM!

A készülék javítását semmilyen körülmények között ne kísérelje meg önállóan, mivel ezzel a jótállást érvényteleníti. Az áramütésveszély miatt a készüléket ne bontsa meg.

Meghibásodás esetén, mielőtt szakemberhez fordulna, először az alábbi lista segítségével ellenőrizze a készüléket. Ha a problémát a táblázat segítségével nem tudja megoldani, keresse fel márkakereskedőjét vagy forduljon a Philipshez.

Hiba	Megoldás
A "NO DISC" üzenet jelenik meg.	✓ Címkézett oldalával felfelé helyezze be a lemezt. ✓ A lemezt címkézett oldalával jobbra fordítva helyezze rá a tálcára. ✓ Vegye ki és tisztítsa meg a lemezt, lásd: "Kezelési és biztonsági tudnivalók". ✓ Helyes formátumú lemezt és lezárt CD-R(W) lemezt használjon.
Néhány fájl az USB készüléken nem kerül kijelzésre	✓ Ellenőrizze, nem lépte-e át a mappák száma a 99-et vagy a címek száma a 999-t. ✓ Az MCM760 készüléken csak a teljesen rippelt MP3/WMA fájl található meg és játszható le
A "POWER NOT ENOUGH" üzenet jelenik meg.	✓ Ellenőrizze, hogy az USB eszköz tápellátása megfelelő-e
A rádiójelek vétele gyenge minőségű.	✓ Amennyiben a jelek túl gyengék, állítson az antennán vagy csatlakoztasson külső antennát. ✓ Helyezze egymástól nagyobb távolságra a berendezést és a tv-készüléket vagy a videomagnót.
Nem lehet felvenni vagy lejátszani.	✓ Mindig NORMAL (IEC I) szalagot használjon. ✓ Ragasztószalaggal fedje le a kitört fül helyét.
Nem lehet a kazettatartót kinyitni.	✓ Húzza ki majd csatlakoztassa újra a hálózati kábelt, utána kapcsolja vissza a készüléket.
A készülék gombnyomásra nem reagál.	✓ Húzza ki a hálózati kábelt, majd csatlakoztassa újból, és kapcsolja be ismét a készüléket.
A készülék hangja nem hallható vagy gyenge minőségű.	✓ Állítson a hangerőn. ✓ Húzza ki a fejhallgatókat. ✓ Ellenőrizze, hogy a hangszórók helyesen vannak-e csatlakoztatva. ✓ Ellenőrizze, hogy a hálózati kábel megfelelően van-e csatlakoztatva.

A bal és jobb oldali csatorna fel van cserélve.

- ✓ Ellenőrizze a hangfalak csatlakoztatását és elhelyezését.

A távirányító nem működik megfelelően.

- ✓ A forrást (pl. CD vagy HANGOLÓEGYSÉG üzemmód) a (▶▶, ◀◀, ▶▶) funkciógombok megnyomása előtt válassza ki.
- ✓ Menjen közelebb a készülékhez a távirányítóval.
- ✓ Cserélje ki az elemeket.
- ✓ A távirányítót irányítsa közvetlenül az infravörös érzékelőre.

Az időkapcsoló nem működik.

- ✓ Bizonyosodjon meg, hogy a készülék ki van kapcsolva
- ✓ Állítsa be az órát.
- ✓ A Timer gombbal kapcsolja be az időkapcsolót.

Az óra/időkapcsoló beállítása törlődött.

- ✓ Feszültségmentesítés volt, vagy ki lett húzva a hálózati csatlakozó. Állítsa be az órát/időkapcsolót